

## A. GORDON KINDER, INVESTIGADOR DEL PROTESTANTISMO ESPAÑOL DEL SIGLO XVI

El protestantismo español del siglo xvi, con sus dos focos principales en Sevilla y Valladolid, ha atraído la atención de investigadores extranjeros, y en menor cuantía la de españoles. Entre los primeros hemos de destacar la magna obra de Wiffen: *Spanish Reformers of two centuries from 1520*, en tres volúmenes (Londres 1874-1904), y más tarde la de Ernst Hermann J. Schäfer: *Beiträge zur Geschichte des spanischen Protestantismus und der Inquisition im sechzehnten Jahrhundert* (Gütersloh 1902). Entre los españoles sigue siendo válido el acopio de *datos* logrado por Menéndez Pelayo en su *Historia de los heterodoxos españoles*.

Algunas figuras como Miguel Servet o Juan de Valdés han suscitado más amplia resonancia, como puede verse en la muy completa y útil bibliografía del A. Gordon Kinder, *Spanish Protestants and Reformers in the Sixteenth Century* (Londres 1983). De igual manera las escasas noticias utilizables sobre el protestantismo español en la primera mitad del s. xvi han permitido a Agustín Redondo trazar un cuadro exhaustivo acerca de tal época en su excelente trabajo 'Luther et l'Espagne de 1520 à 1536', en los *Melanges de la Casa Velázquez* 1 (1965) 109-65.

En lo que respecta a los focos vallisoletano y sevillano, brotes más consistentes del protestantismo, severamente reprimidos por la inquisición, la suerte de sus componentes y consecuentemente de la historiografía es diversa. Si los protestantes de Valladolid, apenas nacido el grupo, fueron condenados por la Inquisición sin que escapase uno sólo, muchos de los de Sevilla lograron huir de España y vivir muchos años insertos en diversas comunidades europeas. Algunos de ellos serían notables por sus escritos, sea como traductores de la Biblia, sea como autores de obras espirituales, catequéticas o controversistas. Precisamente por ello, mientras el primer grupo ofrece poco campo investigativo al historiador, el segundo ha suscitado artículos y monografías especí-

ficas en mayor abundancia, y sus escritos llenan en buena parte la clásica colección *Reformistas españoles* de Usoz del Río, recientemente reeditada fototípicamente. El grupo sevillano tiene más larga historia y mayor fecundidad literaria. Algunas de sus figuras (Casiodoro Reina, Cipriano de Valera, el Dr. Constantino, Antonio del Corro, Pérez de Pineda, Texeda, y hasta Julianillo Hernández, etc...) han atraído las plumas de diversos investigadores, como Bataillon, McFadden, Hauben, Aspe, Guerrero, Droz, Huerga, Jones, Longhurst, Truman, Verd, Wagner, etc...

En esta no excesiva lista de investigadores se inscribe por méritos propios Arthur Gordon Kinder. Es autor de una tesis doctoral inédita, sostenida en la Universidad de Sheffield en 1971, *Three Spanish Reformers of the Sixteenth Century: Juan Pérez, Casiodoro Reina, Cipriano de Valera*. La triada escogida va a dar juego al afán investigador de Kinder. En forma de monografía edita en Londres en 1975 la obra *Casiodoro de Reina: Spanish Reformer of the sixteenth Century*. Precisamente había publicado algunos artículos complementarios en la *Bibliothèque d'Humanisme et Renaissance*, de Ginebra, en los *Proceedings of the Huguenot Society of London* y recientemente en los *Hispanics Studies in honour of Frank Pierce*. En la misma *Bibliothèque* ginebrina publicó un trabajo sobre 'Juan Pérez de Pineda (Pierius): 'A Spanish Calvinist minister of the Gospel in sixteenth-century Geneva', 43 (1976) 345-50, y juntamente con Ronald Truman un nuevo trabajo, 'The pursuit of Spanish heretics: new information on Casiodoro Reina', 42 (1980) 427-33.

Nuestra revista *Diálogo ecuménico*, en gesto significativamente ecuménico, ha dado acogida estos últimos años a diversos trabajos de Gordon Kinder. Todos ellos aportan datos buscados pacientemente en fuentes generalmente desconocidas para el investigador español y van completando la biografía de los fugitivos sevillanos o de otros protestantes. En algún caso, como en el de la Confesión española de Londres 1560/1 la aportación reviste importancia doctrinal en orden a conocer la caracterización de la fe de algunas comunidades de hispanos que funcionaron en el extranjero. Más afecto a minucias biográficas que a exposiciones doctrinales, Kinder va recomponiendo la suerte y la actividad de figuras que, lejos de España, configuraron su vida insertos en el variado tablero protestante europeo en medio de grandes dificultades.

Que puedan aparecer reunidos en un tomo varios de estos trabajos, que indudablemente suponen un avance y un enriquecimiento histórico en el conocimiento del protestantismo español, fuera de nuestras fronteras, merecerá sólo elogios. Aunque es verdad que el protestantismo español actual no se siente genéticamente vinculado con el del siglo xvi y no ha dedicado mayor

esfuerzo a su estudio, ve en aquellas figuras en algún modo a sus antecedentes o predecesores. En cualquier caso, las investigaciones de Kinder van reduciendo, metro a metro, nuestra ignorancia acerca del asunto. Y en sus estudios se cumple el aserto del refrán castellano: «un grano no hace granero, pero ayuda al compañero». Gracias a tal esfuerzo, conocemos mejor los periplos europeos de los protestantes españoles fugitivos en detalles mínimos y nos ponemos en camino de conocer y valorar en su justa dimensión un capítulo de nuestra historia espiritual.

J. IGNACIO TELLECHEA IDIGORAS  
Facultad de Teología  
Universidad Pontificia. Salamanca